



DONNERSTAG, 17. FEBRUAR 2022, NR. 07
STADT KONSTANZ



Ortsverwaltung Dingelsdorf,
Rathausplatz 1, 78465 Konstanz

DINGELSDORF *und Blättle* UND OBERDORF

AMTS- UND INFORMATIONSBLATT DER ORTSVERWALTUNG

KONSTANZ UN_{INJEKTION}TED

GEMEINSAM GEGEN CORONA

COVID-19-IMPFAKTION – AUCH FÜR KINDER AB 5 JAHREN!

Organisiert von den Jugendfußballabteilungen des SV Litzelstetten, der SG Dettingen/Dingelsdorf, der SpVgg Allmannsdorf, des SC Konstanz-Wollmatingen, des Türk. SV Konstanz und des TV Konstanz.

WANN:

Samstag, 19.02.2022
11.00 – 17.00 Uhr

WO:

Wollmatinger Halle
Schwaktenstr. 31
78467 Konstanz

IMPFANGEBOT: FÜR KINDER, JUGENDLICHE UND ERWACHSENE

- Kinder ab 5 Jahren: Erst-/Zweitimpfung
- Kinder/Jugendliche ab 12 Jahren: Erst-/Zweit-/Boosterimpfung (12 bis 15 Jahre in Begleitung eines Elternteils, 16 bis 17 Jahre mit einer Einverständniserklärung der Eltern)
- und natürlich Erwachsene, die gerne geimpft oder geboostert werden wollen!



FÜR UNSERE KINDER.

FÜR UNSERE JUGEND.

FÜR DEN FUSSBALL!



NOTRUF / BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN



NOTRUF

Polizei	110
Notruf / Feuerwehr	112

**ÄRZTLICHER
BEREITSCHAFTSDIENST**

Bereitschaftsdienst	116 117
Krankentransport	19222
Vergiftungs-Informationszentrale (bei unklarer Vergiftung)	0761/19240

TIERARZT

Auskünfte erteilen die Tierarztpraxen

SONSTIGE RUFNUMMERN

Grundschule	4149
Kath. Kindergarten	2217
Kath. Pfarramt	5567
Ev. Pfarramt	07531/94420
Polizeiposten Wollmatingen	07531 942993
Stadtverwaltung	07531 900-0
Stadtwerke	07531 803-0
Grundsteuer	07531 900-2335
Abfallberatung	07531 996-188 oder 996-189
Rentenanträge, Info	07531/900-2888
Sozialhilfe, Info	07531/900-2888
Bodenseeschiffsbetriebe, Anlegestelle Dingelsdorf	933054

Landratsamt Konstanz

Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz,
 Fax: 07531 800-1385, E-Mail: info@LRAKN.de
 Internet: www.LRAKN.de
 Telefonzentrale für sämtliche Dienststellen: 07531 800-0

ORTSVERWALTUNG DINGELSDORF

Rathausplatz 1, 78465 Konstanz,
 www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

Wir sind für Sie da

Montag bis Freitag und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr
 von 14.00 bis 16.30 Uhr

Pfahlbaumuseum

Montag bis Freitag und Mittwoch von 08.00 bis 12.00 Uhr
 von 14.00 bis 16.30 Uhr

Ortsvorsteher

Heinrich Fuchs

Sprechstunden nach Vereinbarung

Telefon: 0171/7 74 11 36 oder E-Mail: info@Fuchshof.de

Verwaltung/Bauhof

Gabriela Steffens

Telefon: 5295
 E-Mail: gabriela.steffens@konstanz.de

Bürgerservice

Karin Fuchs

Telefon: 5295, Fax: 5268
 E-Mail: karin.fuchs@konstanz.de

APOTHEKEN-NOTDIENST

von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

Donnerstag, 17.02.2022:

Paradies-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 52 52
 Schulthaißstr. 1, 78462 Konstanz (Paradies)

Freitag, 18.02.2022:

Zähringer-Apotheke, Tel.: 07531 - 6 10 18
 Zähringerplatz 17, 78464 Konstanz (Petershausen)

Samstag, 19.02.2022:

Hirsch-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 36 11
 Bodanstr. 40, 78462 Konstanz (Altstadt)

Sonntag, 20.02.2022:

Suso-Apotheke Dr. Vetter, Tel.: 07531 - 6 33 39
 Wollmatinger Str. 72, 78467 Konstanz (Petershausen)

Montag, 21.02.2022:

Petershauser-Apotheke, Tel.: 07531 - 36 10 60
 Zähringerplatz 16, 78464 Konstanz (Petershausen)

Dienstag, 22.02.2022:

Rosgarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 12 82 99 40
 Riedstr. 2, 78467 Konstanz (Wollmatingen)

Mittwoch, 23.02.2022:

Malhaus-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 39 00
 Paradiesstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

Donnerstag, 24.02.2022:

Bodan-Apotheke, Tel.: 07531 - 6 54 05
 Alter Wall 11, 78467 Konstanz (Petershausen)
 Schwanen-Apotheke, Tel.: 07533 - 9 70 40
 Allensbacher Str. 3, 78465 Konstanz (Dettingen)

IMPRESSUM

Herausgeber:

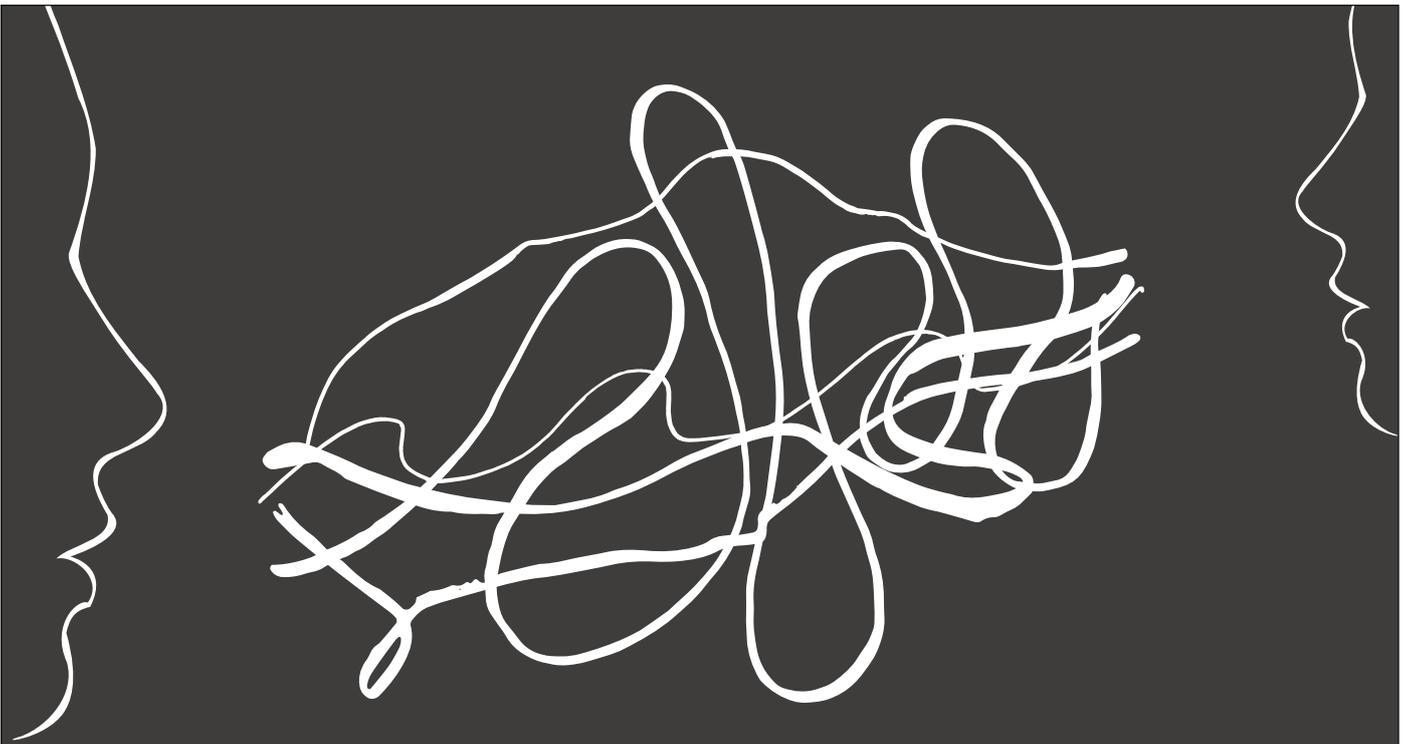
Ortsverwaltung Dingelsdorf • Tel. 07533/5295
 E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de
 Homepage: www.konstanz-dingelsdorf-oberdorf.de

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter im Amt

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach
 Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
 Homepage: www.primo-stockach.de



INTERNATIONALER TAG DER MUTTERSPRACHE



21 FEBRUAR 2022
18.30-20:00, ZOOM

Eine virtuelle Veranstaltung zum Thema
**Sprachliche Vielfalt in Konstanz -
Chancen, Herausforderungen und
Erfahrungen**

Anmeldung: bit.ly/tag-der-muttersprache



DIE ORTSVERWALTUNG INFORMIERT**Öffnungszeiten des Landratsamtes Konstanz über Fasnacht**

Am Schmotzigen Dunnschtig, 24. Februar 2022 bleiben alle Dienststellen des Landratsamtes Konstanz ab 12 Uhr geschlossen. Der Wertstoffhof beziehungsweise die Umladestation Singen-Rickelshausen haben am 24. Februar ganztägig geschlossen.

Am Freitag, 25. Februar und am Rosenmontag, 28. Februar sind die Dienststellen zu den gewohnten Öffnungszeiten erreichbar.

Bitte beachten !!

Der Redaktionsschluss für die Ausgabe in KW 8 ist bereits am

Freitag, 18.02.2021 um 11 Uhr.

Später eingehende Artikel und Beiträge können nicht mehr berücksichtigt werden.

**Neue Kiste für Gelbe Säcke**

Damit Sie auch außerhalb unserer Öffnungszeiten jederzeit Gelbe Säcke beim Rathaus abholen können, hat uns der Bauhof eine neue stabile Kiste aus Holz gebaut - Danke dafür. Die Kiste steht direkt vor dem Eingang des Rathauses und ist jederzeit frei zugänglich.

**Zu verschenken**

Haben auch Sie etwas, das Sie nicht mehr gebrauchen können?

Alles, was zum Wegwerfen zu schade ist, kann hier in einer kostenlosen Kleinanzeige zum Verschenken angeboten werden. Wenden Sie sich bitte an:

Ortsverwaltung Dingelsdorf: Tel. 07533 / 5295 oder per Mail: dingelsdorf@konstanz.de

Amphibienwanderung: Sperrung von Straßen

Auch in diesem Jahr kommt es wieder zu Änderungen in der Verkehrsführung im Zuge der Wanderzeit der Amphibien. Vor allem Erdkröten und Springfrösche, vereinzelt Grasfrösche und Bergmolche sind in der Gemarkung Konstanz unterwegs. Freiwillige studentische Helfer aus der Fachrichtung Biologie unterstützen den Schrankendienst an der Universitätsstrasse.

Zum Schutz der Tiere werden während der Wanderphase mit Beginn ca. Mitte Februar 2022 bis etwa ca. Ende April 2022 einzelne Straßen gesperrt:

Vollsperrungen

Ein Teilstück der K6172 zwischen Dingelsdorf (westlich Heugäßle) und Dettingen (östlich der Einmündung Moosweg) mit dem Ziegelhofweg südlich des Ziegelhofes sowie die Gemeindeverbindungsstraße zwischen dem Mühlhaldenhof und den Dürrainhöfen werden jeweils von 19:00 Uhr bis 07:00 Uhr für jeglichen Fahrzeugverkehr gesperrt. Gleiches gilt für die Universitätsstraße zwischen der Geschwister-Scholl-Schule und der Einmündung Eggerhaldestraße in der Zeit von 21:00 Uhr bis 06:20 Uhr.

Halbseitige Sperrungen

Eine halbseitige Sperrung der K6172 erfolgt am Ortsausgang Dettingen in Höhe der Kapitän-Romer-Straße und im Ortsteil Dingelsdorf in Höhe der Faustenholzstraße. Das Teilstück der Universitätsstraße zwischen den Einmündungen Buhlenweg und Sonnenbühlstraße wird in der Zeit von 20:45 Uhr bis 6:30 Uhr halbseitig gesperrt.

Alle Straßensperrungen sind durch Beschilderungen und Lampen gekennzeichnet.

Die vollständige Verkehrsrechtliche Anordnung gibt es auf konstanz.de.

AUS DER STADTVERWALTUNG**Elternmentoren gesucht!****- Programm zur Unterstützung von Eltern mit Zuwanderungsgeschichte sucht Verstärkung**

Das Elternmentoren-Programm begleitet Schulen und Eltern mit einer Zuwanderungsgeschichte auf dem gemeinsamen Weg zum Schulerfolg der Kinder. Die Elternmentoren unterstützen die Eltern darin, das Bildungssystem und die Bildungswege in Konstanz besser zu verstehen. Elternmentoren bekommen eine Schulung zu allen Übergängen im Bildungssystem. Zu ihren Aufgaben gehört es, die ankommenden Familien über das deutsche

Bildungssystem zu informieren und über das Konstanzer Schulangebot aufzuklären. Außerdem versorgen sie die Eltern mit Informationsmaterial in der jeweiligen Muttersprache, wie zum Beispiel mit der Broschüre „Konstanz macht Schule“. Am Internationalen Elterntag beraten sie bei allen anfallenden Fragen – egal ob zur Einschulungsuntersuchung oder zum Schulabschluss. Die Elternmentoren unterstützen aber auch die Schulen durch muttersprachliche Elternabende und vermitteln bei Fragen rund um die Themen Schule, Bildung und Erziehung. Gesucht werden Personen mit guten Kenntnissen in mehreren Sprachen, die sich gut im Bildungssystem der entsprechenden Sprache und in Deutschland auskennen. Aktuell werden dringend folgende Sprachen gesucht: Arabisch, Kurdisch, Dari, Paschtu, Albanisch, Bosnisch, Serbisch, Kroatisch, Mazedonisch, Rumänisch. Interessierte melden sich beim Amt für Bildung und Sport, Koordinationsstelle Bildung und Integration, entweder per Mail Bildungsberatung@konstanz.de oder telefonisch 07531 / 900 2954.

Per Mausclick zur richtigen Beratungsstelle

- Rund 130 Bildungs- und Beratungsangebote von über 50 Institutionen – Der Beratungsatlas Konstanz ist online

Bildung bietet die Chance, neue Welten zu entdecken, sich weiterzuentwickeln und mehr Zufriedenheit ins eigene Leben zu bringen – und das ein Leben lang. Die Möglichkeiten, den eigenen Lebenslauf zu gestalten, werden immer vielfältiger. Aus diesem Grund ist das Angebot einer kostenfreien und neutralen Bildungsberatung wichtig. In der Stadt Konstanz gibt es eine große Vielfalt an Bildungs- und Beratungsstellen, welche Bürgerinnen und Bürger in allen Lebenslagen unterstützend beraten. Diese zu kennen und das richtige Angebot auszuwählen, ist oft nicht leicht.

Nun ist der neue digitale „Beratungsatlas Konstanz“ online. Entstanden ist die Online-Plattform in Kooperation mit Studierenden aus dem Fachbereich Kommunikationsdesign der HTWG und wurde mit Fördergeldern des baden-württembergischen Ministeriums für Soziales, Gesundheit und Integration kofinanziert. Ratsuchende abholen Zwei einfache Fragen heißen Nutzerinnen und Nutzer auf der Internetseite www.konstanz.de/beratungsatlas willkommen: „In welchem Bereich möchten Sie beraten werden?“ und „Für wen suchen Sie Beratung?“. Mit dem Angebot sollen Ratsuchende schneller und einfacher nach Beratungsmöglichkeiten in ihrer Nähe suchen können. Dabei werden die Bereiche Vorschule, Schule, Hochschule, allgemeine und berufliche Weiterbildung sowie Seniorenbildung in und um Konstanz abgedeckt. Die Datenbank kann auch ein nützliches Instrument sein, wenn man noch nicht so genau weiß, wohin die (Aus-)Bildungsreise gehen soll, und sich erst mal per Mausclick einen Überblick über die verschiedenen Beratungsangebote und Bildungsmöglichkeiten verschaffen will.

Nutzerfreundlich und bürgernah

Das ausgesprochen umfangreiche Beratungsangebot ist bürgernah, nutzerfreundlich und in einfacher Sprache dargestellt. Ebenfalls können Ratsuchende nach Beratungssprachen filtern, um zu sehen, welche Beratungsstellen in welcher Sprache Beratungen anbieten. Dass Ratsuchende und Beratende eine Übersicht über bestehende, kostenlose Angebote in der Bildungslandschaft finden, die zu ihrer individuellen Situation passen, ist das Ziel von Evrim Bayram und Julia Sommer, die beim städtischen Amt für Bildung und Sport die Koordinationsstelle „Bildung und Integration“ besetzen und die Idee für einen solchen digitalen Atlas hatten.

Nähere Informationen gibt es beim Amt für Bildung und Sport, Koordinationsstelle Bildung und Integration, per E-Mail bildungsberatung@konstanz.de oder telefonisch unter 07531 900 2954.

WICHTIGER MÜLLTERMIN



Montag, 21.02.2021	Biomüll	Oberdorf
Dienstag, 22.02.2021	Biomüll	Dingelsdorf
Mittwoch, 23.02.2021	Gelber Sack	Oberdorf

AUS DEM DORFLEBEN



SG Dettingen-Dingelsdorf

mb+p-Ostercamp bei der SG Dettingen-Dingelsdorf

Vier Tage voller Spaß, Fußball und Action erwartet die Kids beim mb+p-Ostercamp 2022. Gemeinsam mit unseren Jugendtrainern haben wir ein altersgerechtes

Trainingsprogramm zusammengestellt, das die Kinder an allen Bereichen des Fußballs fördert und fordert. Dabei möchten wir auch nach der langen Fußballpause den Spaß am Sport zurückbringen.

Das „mb+p-Ostercamp“ wird vom **19.04. bis 22.04.2022** auf dem Sportgelände in Dettingen jew. von 9 - 16 Uhr durchgeführt. Teilnehmen können alle Jungs und Mädchen aus den Jahrgängen 2009 bis 2015.

Mit der mb+p mit Sitz in Hamburg übernimmt auch in diesem Jahr die renommierte Unternehmer-Beratung das Trikotsponsoring und ist Namensgeber des Ostercamps.

Das Camp kostet 30 Euro pro Tag für Vereinsmitglieder sowie 35 Euro pro Tag für Nicht-Vereinsmitglieder. Selbstverständlich sind darin Mittagessen, Getränke, frisches Obst und Snacks sowie ein tolles Camp-Trikot enthalten. Anmelden kann man sich bis zum 30.03.2022 über die Webseite des Vereins unter www.sg-dd.de.

Ebenfalls geplant sind für 2022 das „Pfungstcamp“ (07.06. – 10.06.22) sowie das „Sommercamp“ (01.08. – 05.08.22).

Jürgen Mayer

KIRCHLICHE NACHRICHTEN



KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE

ST. NIKOLAUS

Dingelsdorf, Nikolausweg 2
Pfarrbüro: Tel. 07533 / 5567

Pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de
Zentralbüro Litzelstetten: Tel. 07531 / 44171



Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 18. bis 27. Februar

Bitte beachten Sie, dass beim Besuch der Gottesdienste eine FFP2 Maske getragen werden muss.

Freitag, 18. Februar

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)

Samstag, 19. Februar

17.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier (albanisch)
18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

Sonntag, 20. Februar

09.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier
11.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier
19.00 Uhr Dettingen Taizé-Abendlob

Montag, 21. Februar

18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

Dienstag, 22. Februar

18.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier
19.00 Uhr Dettingen Eucharistische Anbetung

Mittwoch, 23. Februar

07.45 Uhr Litzelstetten Schüलगottesdienst
08.00 Uhr Dingelsdorf Schüलगottesdienst
18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

Donnerstag, 24. Februar

18.30 Uhr Litzelstetten keine Eucharistiefeier

Freitag, 25. Februar

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)

Sonntag, 27. Februar

09.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier für NÄrinnen und Narren
10.00 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier für NÄrinnen und Narren
11.00 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier für NÄrinnen und Narren
19.30 Uhr Litzelstetten Taizé-Gebet

Den **Rosenkranz** beten wir in allen drei Pfarrgemeinden täglich um 18.00 Uhr

Weitere Gottesdienste der Konstanzer Bodanrückgemeinden im aktuellen Pfarrblatt oder unter www.bodanrueckgemeinden.com

Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Dingelsdorf:

Nach Vereinbarung.

Wie Sie uns erreichen können

Pfarrer Nagel (Tel.: 015253893982 oder 07531-6924966), Pfarrer Florian (Tel.: 07533-9361252)

Gemeindereferent Herr Langkauist erreichbar unter der Telefonnummer 07533 949 369 (Büro) oder Mail: thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de**Pfarrbüro Dingelsdorf Öffnungszeiten:**

Montag 16.00 – 18.30 Uhr

Am Montag, 28. Februar, ist das Pfarrbüro geschlossen.**Gottesdienst am Fasnachtssonntag**Wir laden herzlich ein zum Gottesdienst am Fasnachtssonntag, den 27. Februar 2022 **um 10 Uhr in St. Nikolaus.**Für diesen Gottesdienst ist eine **Anmeldung** im Pfarrbüro erforderlich (Tel.: 07531-44171 oder pfarramt.litzelstetten@bodanrueckgemeinden.de bis Montag, den 21.2.22).

Bei „trockenem“ Wetter findet der Gottesdienst auf dem Platz vor dem Pfarrheim statt. In diesem Fall können alle spontan kommen. Wärmende Decken werden zur Verfügung gestellt.

Lückenlos

Kürzlich hatten wir Ihnen berichtet, dass wir die Kaffeekapseln aufgrund geringerer Nachfrage aus dem Sortiment genommen haben. Das bedeutet gleichzeitig aber auch eine neue Möglichkeit, denn dadurch ist ein Platz im Kaffeeregale freigeworden.

Experimentierfreudig wie wir sind, greifen wir einen Kundenwunsch auf und geben nun einem Instantkaffee eine Chance. Der lösliche **Bio Café Benita** wird aus Arabica-Bohnen aus Honduras, Mexiko und Peru hergestellt und aromaschonend gefriergetrocknet. Die Kleinbauern haben sich zu Kooperativen zusammengeschlossen und so den Weg zum Fairen Handel gefunden.

Unsere Handelspartner sind damit unabhängig von schwankenden Weltmarktpreisen, haben ein sicheres Einkommen und können ihre Zukunft selbst gestalten. Ob der Kaffee den Platz im Kaffeeregale dauerhaft verteidigen kann, werden die Verkaufszahlen zeigen, Sie haben es also in der Hand!

Am Sonntag ist der Welttag der sozialen Gerechtigkeit. Dazu gehören auch die Verminderung von Armut und ein gerechter Ausgleich zwischen Nord und Süd. Ihr Beitrag könnte ein fairer Sonntagskaffee sein, egal ob der lösliche Benita oder eine andere Sorte aus unserem großen Sortiment.

WELTLADEN - FAIR HANDELN

Dingelsdorfer Str. 2, 78465 Konstanz-Dettingen

Öfnungszeiten:

Montag-Freitag 15-18,30 Uhr, Samstag 9-12,30 Uhr

www.weltladen-dettingen.de

Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58

Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

Folgen Sie uns auf

[instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen](https://www.instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen)**EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE****KONSTANZ-LITZELSTETTEN****MIT DEN GEMEINDETEILEN DINGELSDORF U. OBERDORF**

Auferstehungskirche, Holdersteig 25

Pfr. Klaus-Dieter Nikischin

Pfarramt: Holdersteig 25a, Tel. 07531/94420

Bürozeiten: Di. 10 – 12 Uhr, Do. 16 – 18 Uhr

E-Mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.dewww.ev-kirche-litzelstetten.de**2. Sonntag vor der Passionszeit**

Heute, wenn ihr seine Stimme hört, so verstockt eure Herzen nicht. Hebräer 3, 15

Gottesdienste und Veranstaltungen**Bitte tragen Sie bei allen Gottesdiensten eine FFP2 Maske.****Es besteht die Möglichkeit sich vor dem Gottesdienst testen zu lassen.****Bitte bringen sie hierfür genügend Zeit mit!****Für den Besuch von Gottesdiensten melden Sie sich bitte über die Homepage an:**<http://ev-kirche-litzelstetten.de> oder<https://www.ev-dettingen-wallhausen.de>.**Möglich ist auch eine telefonische Anmeldung in den Pfarrämtern:****Litzelstetten****Bürozeiten: Di 10 – 12 Uhr, Do 16 – 18 Uhr****Tel. 07531/94420****Wallhausen:****Bürozeiten: Di 9 – 11.30 Uhr und Do 9 – 11.30 Uhr****Tel. 07533/7283****Aufgrund der sich ständig verändernden Corona Lage nehmen Sie bitte bei Terminunsicherheiten vorher Kontakt zu uns auf.****Mittwoch 16. Februar****8.00 Uhr Morgenlob im Strandbadgelände Wallhausen****16.00 Uhr Konfirmand*innen Unterricht im Jakobus Gemeindehaus Wallhausen****Donnerstag 17. Februar****15.00 Uhr Seniorenkreis in der Auferstehungskirche****Zukunftsplan: Hoffnung – Ein Nachmittag mit Gedanken und Liedern zum Weltgebetstag 2022****Freitag 18. Februar****15.00 Uhr Kinderchorprobe in der Auferstehungskirche****18.30 Uhr Friedensgebet in der kath. Kirche St. Gebhard****Sonntag 20. Februar****10.15 Uhr Gottesdienst (Präd. A. Mittelstaedt) in der Auferstehungskirche Litzelstetten****Montag 21. Februar****15.30 Uhr Krabbelgruppe in der Werktags Kirche****19.45 Uhr Kirchenchorprobe in der Auferstehungskirche Litzelstetten****Mittwoch 23. Februar****8.00 Uhr Morgenlob im Strandbadgelände Wallhausen****Donnerstag 24. Februar****19.00 Uhr 55 Plus Männer in der Auferstehungskirche****Freitag 25. Februar****19.00 Uhr Gospelchorprobe in der Auferstehungskirche (Termin vorbehaltlich der aktuellen Lage)****Sonntag 27. Februar****11.00 Uhr Gottesdienst in der St. Verena Kirche in Dettingen (Pfr. Dr. K.-D. Nikischin)**



SENIOREN

Herzliche Einladung zum Seniorennachmittag
Donnerstag, 17. Februar 2022 um 15 Uhr
 In der Evangelischen Auferstehungskirche
 Litzelstetten



Zukunftsplan: Hoffnung

Ein Nachmittag mit Gedanken und Liedern zum Weltgebetstag 2022

WAS SONST NOCH INTERESSIERT



- Öffentliche Führung in der Ausstellung „Idyllen zwischen Berg und See. Die Entdeckung von Bodensee und Voralpenraum“ am Sonntag, den 20. Februar um 14 Uhr im Rosgartenmuseum
- Führung für Museenioren in der Ausstellung „Wachsen – Blühen – Welken. Ernst Kreidolf und die Pflanzen“ am Dienstag, den 22. Februar um 15 Uhr (Städtische Wessenberg-Galerie)
- Öffentliche Führung in der Ausstellung „Wachsen – Blühen – Welken. Ernst Kreidolf und die Pflanzen“ am Sonntag, den 20. Februar um 11 Uhr in der Städtischen Wessenberg-Galerie
- Familienführung in der Ausstellung „Wachsen – Blühen – Welken. Ernst Kreidolf und die Pflanzen“ am Sonntag, den 20. Februar um 14.30 Uhr in der Städtischen Wessenberg-Galerie
- Veranstaltung für Kinder (7-10 Jahre) „Voller Leben – Kompost!“ am Freitag, den 25. Februar um 15.30 Uhr im Bodensee-Naturmuseum

Wie schütze ich mich vor Dieben und Betrügern?

Am Dienstag, 22. Februar um 15 Uhr gibt Heidrun Angele, Kriminalhauptkommissarin im Referat Prävention des Polizeipräsidiums Konstanz, im Seniorenzentrum Bildung + Kultur einen Einblick, wie ältere Menschen und alle Interessierten Vorkehrungen gegen Diebe und Betrüger treffen können. Die Referentin zeigt unter anderem anhand aktueller Fallbeispiele aus den Polizeiberichten der Region auf, welche Tricks die Ganoven anwenden, um an Geld oder Wertgegenständen zu gelangen und warnt vor Gefahren, die vor der Haustür, am Telefon oder unterwegs lauern können. Anhand einfach umzusetzender Verhaltenstipps wird Mut gemacht und aufgezeigt, was jeder tun kann, um auf solche Maschen vorbereitet zu sein und erst gar nicht darauf hereinzufallen. Die Veranstaltung ist eine Kooperation mit dem Stadtseniorenrat Konstanz. Der Eintritt ist kostenlos. Eine Anmeldung zur Veranstaltung ist erforderlich über das Seniorenzentrum Bildung + Kultur: E-Mail: Seniorenzentrum@konstanz.de oder Tel. 07531/9189834. Es gilt die 2G-Regelung und es besteht FFP2-Maskenpflicht.



STIFTUNG KLOSTER HEGNE
 Theodosius Akademie

Ein Tag zum Stillwerden, Hören, Kraft schöpfen und vielem mehr

Sie möchten für einen Tag aus der Hektik des Alltags heraustreten und Abstand gewinnen? Sie möchten einen Tag zum Stillwerden, Hören und Kraft schöpfen erleben? Unser Tag der Stille möchte Ihnen genau dies ermöglichen. Das Meditieren biblischer Texte, spirituelle Impulse, Zeiten in der Gruppe und für sich, die Möglichkeit zum kreativen Gestalten oder dem Erleben der Natur sowie eine liturgische Feier und die Möglichkeit zur Anbetung sind Bestandteile eines Tags der Stille. Der Tag wird im Schweigen verbracht.

Infos zum Kurs bei der Theodosius Akademie der Stiftung Kloster Hegne unter 07533.807-700 oder www.theodosius-akademie.de.

Termin: Samstag, 12.03.2022 09:30 bis 17:00 Uhr

Anmeldeschluss: Donnerstag, den 24.02.2022

Leitung: Markus R. T. Cordemann

Kursgebühr: 60,00 € (inkl. Verpflegung)



HEIMATBLATT, WIE SIE ES KENNEN.

HEIMATBLATT, WIE SIE ES MÖCHTEN.

BLÄTTERN SIE ONLINE! www.myblättele.de



EIN WINTERSALAT, DREI VARIATIONEN

MAL MIT ORANGEN-HONIG-KOKOS-SENF-DRESSING ODER
NUSS-DRESSING, MAL AN HONIG-PISTAZIEN-VINAIGRETTE

ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

1 Fenchel
150 g Feldsalat
1 Chicoree

ORANGEN-HONIG-KOKOS-SENF-DRESSING:

100 ml frisch gepresster Orangensaft
(ca. 2 Orangen)
100 ml Raps- oder Sonnenblumenöl
2 EL Weißweinessig
2 EL Honig
2 EL Kokosflocken
1 EL Zitronensaft

2 TL süßer Senf

Salz, Pfeffer

ZUM GARNIEREN: 3 TL Handvoll gehackte
Walnüsse

NUSS-DRESSING:

1 EL Senf

1 TL Mandellikör (Amaretto)

2 EL Apfelessig

3-4 EL Rapsöl

½ EL gemahlene Mandeln

Salz, Pfeffer

ZUM GARNIEREN: je 2 EL gehackte Haselnüsse
und Pistazien, geröstet, ausgekühlt

HONIG-PISTAZIEN-VINAIGRETTE:

1 1/2 EL weißer Weinessig

50 ml Gemüsebrühe

1 1/2 TL flüssiger Honig

2 1/2 EL Rapsöl

1/2 TL Dijon-Senf

1 Prise Pfeffer

25 g gesalzene und geschälte Pistazien

1/2 mittelgroße, fein geschnittene Zwiebel

ZUM GARNIEREN: 3 TL gehackte Pistazien

ZUBEREITUNG

Fenchel halbieren, in feine Scheiben schneiden, Feldsalat putzen/ waschen. Chicoree-Strunk abschneiden, Blätter abnehmen und in kaltem klarem Wasser waschen, abtropfen lassen und von der dicken Seite her in dicke Streifen schneiden.

Die jeweiligen Dressing-Zutaten und die Zutaten für die Vinaigrette jeweils in der Reihenfolge der Zutatenliste verrühren, die beiden Dressings (nicht die Vinaigrette!) mit Salz und Pfeffer abschmecken.

Feldsalat und Chicoree-Streifen mit Fenchelscheiben in 4 Schälchen verteilen Kurz vor dem Servieren Orangen-Honig-Kokos-Senf-Dressing oder Nuss-Dressing beziehungsweise die Honig-Pistazien-Vinaigrette über den Salat träufeln, mit den gehackten Nüssen/ Pistazien bestreuen.

TIPPS & TRICKS

Die Konsistenz macht den Unterschied: Das Dressing ist dickflüssiger, ja cremig, während es sich bei einer klassischen Vinaigrette um eine auf der Basis von Weinessig mit Öl, Salz und Pfeffer (oft auch noch mit Senf, Zwiebeln und/oder Kräutern) zubereitete Soße handelt. Diese zeichnet sich durch eine fein säuerliche Geschmacksnote aus. Doch egal, ob Dressing oder Vinaigrette - ein hochwertiges, kalt gepresstes Öl (z. B. Rapsöl, Oliven- oder Distelöl) eignet sich für Salate am besten. Öle darf man übrigens mischen, das schwächt den Eigengeschmack ab.





**Rieter
morando**



Rieter Morando GmbH
Standort Konstanz
www.rietermorando.com

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt:
(ab sofort)

Kundendienstmonteur* (Außendienst)

Einsatzgebiet: Weltweit in der grobkeramischen Industrie

Mechaniker* (Innendienst)

Ihr Aufgabengebiet

- Reparatur & Wartung von Einzelmaschinen oder mechanischen & hydraulischen Komponenten
- Montage & Inbetriebnahme im Innen- & Aussendienst
- Service- & Kundensupport vor Ort

Unser Anforderungsprofil

- abgeschlossene technische Berufsausbildung
- Berufserfahrung im Maschinen & Anlagenbau
- Englischkenntnisse, weitere Fremdsprachen sind von Vorteil
- Teamfähigkeit, Flexibilität, Einsatzfreude, Belastbarkeit
- Kran- & Staplerschein vorteilhaft
- für den Aussendienst sind Reisebereitschaft sowie Fahrerlaubnis Klasse B erforderlich

* jeglichen Geschlechts



Lust auf mehr?
Dann scannen und Kollege* werden!



beate.walther@rietermorando.com



07531/809216

GRUPE LEGRIS INDUSTRIES

Klasse A1 in 18 Tagen

Praktischer Ausbildungsbeginn einschliesslich praktische Prüfung

DAS KÖNNEN WIR!

Allensbacherstr. 10, 78465 Dettingen,
0171-7719504

Theorieunterricht: Mittwoch 19-21.30 Uhr

FAHRSCHULE P. TRAUTMANN



**IST IHRE HAUSNUMMER
GUT ERKENNBAR?**

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

Bürokraft (m/w/d)

in Teilzeit für ab sofort gesucht

Aufgabengebiet:

Auftragsbearbeitung sowie die Erfassung der ein und Ausgangsrechnungen. Gute EDV Kenntnisse Word 2010, Excel, MF Programm von Vorteil .

Bewerbung unter:

Ralf Jülicher

Dachdeckermeister
Bedachungen Marco Lauro GmbH
Max-Stromayer- Straße 172
78467 Konstanz
Tel: 0049 7531 3632080
Info@bedachungen-Lauro.de



seit 1995

Mietgärtner!

Wir erledigen für Sie sämtliche gärtnerischen Arbeiten.

Gartenpflege - Neu- u. Umgestaltungen

**Büro Info: Tel. 0 77 71 -87 67 87 • Mobil 01 63 -3 43 47 89
E-Mail: info@mink-gaerten.de • RADOLZFELL - Ziegelei**

%
Sichern Sie sich jetzt Ihren Rabatt!

**4 + 2 = 6 Anzeigen
oder 3 + 1 = 4 Anzeigen**

Unsere Aktion* ist vom 14.02.22 (KW 7)
bis 28.04.22 (KW17) gültig.

Unsere Aktionsbedingungen entnehmen Sie unter www.primo-stockach.de/aktionen

PRIMO
Verlag | Druck | Service



WWW.PRIMO-STOCKACH.DE

RULANTICA

Die Wasserwelt des EUROPA-PARK

Ganzjährig
geöffnet!

FAMILY TIME

- Der zweite Park im Europa-Park Erlebnis-Resort
- Indoor-Bereich mit zahlreichen Wasserrutschen, Wellenbad, Strömungskanal u. v. m.
- Outdoor-Bereich mit beheiztem Außenpool, Swim-Up Bar und Wild River
- Ruhe- und Saunabereich Hyggedal
- Auch Abend- und Moonlight-Tickets verfügbar



Snorri's Saga – fantastische Reise durch Rulantica



Rutschen-Spaß für Groß und Klein



Erholung pur im Ruhe- & Saunabereich



tickets.rulantica.de
Tickets mit Übernachtung unter
europapark.de/reservierung

EUROPA PARK

Mack
INTERNATIONAL



Wir möchten **wachsen.**
Gemeinsam mit Ihnen.

Produktionshelfer
(m/w/d) für unsere Weiterverarbeitung gesucht
ab sofort • Voll- oder Teilzeit

IHRE AUFGABEN

- Verpacken der Mitteilungsblätter
- Bedienen der Weiterverarbeitungsanlagen
- Überwachen der Anlagen und Qualitätsprüfung
- Unterstützende Tätigkeiten bei der Amtsblattproduktion

IHR PROFIL

- Quereinstieg möglich
- Branchenkenntnisse von Vorteil
- Gute Zeitmanagementfähigkeit
- Flexibilität und Teamfähigkeit
- Allgemeines technisches Verständnis, gute Auffassungsgabe & Interesse
- Spaß an der Zusammenarbeit im Team
- Bereitschaft zu körperlich anstrengenden Tätigkeiten
- gute Deutschkenntnisse gefordert

WIR BIETEN IHNEN

- Mitarbeit in einem modernen Unternehmen
- Sorgfältige Einarbeitung durch unser Fachpersonal

Bitte senden Sie Ihre aussagekräftige Bewerbung an unsere Lohnbuchhaltung

per E-Mail an: stellenangebote@primo-stockach.de

per Post an:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
z. H. Jessica König
Messkircher Str. 45
78333 Stockach



www.primo-stockach.de

Kreativer Kindertanz & Ballett

neu ab **14.02.2022** fortlaufend im Bürgersaal **Dettingen**

15.00 bis 15.50 Uhr für 3,5 - 5 Jährige

16.00 bis 16.50 Uhr für 6 - 8 Jährige

17.00 bis 17.50 Uhr für 9 - 11 Jährige

Probestunde kostenlos, 36,- € mon., Infos & Anmeldung bei

Silke Findeisen

Staatlich anerkannte Tanzpädagogin & Bewegungstherapeutin

Telefon 0160 1111 220

Seegarten Allensbach -einfach gut mit Aussicht-

Liebe Freunde und Gäste des Seegarten-Restaurants,
mit großer Freude und einem gutgelaunten Team
starten wir mit Ihnen

am Aschermittwoch, 2. März 2022

in die neue Saison und wollen gerne auf ein Jahr
voll glücklicher Momente und fröhlicher Begegnungen
anstoßen.

Alte Bekannte, neue Gesichter, Bewährtes und Neues:
wir freuen uns schon sehr,
Ihnen wieder genussvolle Momente bereiten zu können.

Rainer Brand und alle Gastgeber

Seegarten Restaurant

Strandweg 2, 78476 Allensbach

Tel.: 07533 93 30 011 • www.seegarten-restaurant.de

Reservierungen: mail@seegarten-restaurant.de



Gartengestaltung
Naturnaher Pool- und Teichbau ohne Chemie
Gartenpflege
Baumpflege, Baumfällungen
Bewässerungstechnik

Wir führen gerne ein unverbindliches Erstgespräch in
Ihrem Garten mit Ihnen.

Ihre Eva Eisenbarth

Dipl. Ing. (FH) Eva Eisenbarth · Weiherstraße 20 · 78465 Konstanz-Dettingen
Tel.: 07533 949 770 · www.gartenforum.com

Biete Hilfe und Unterstützung im Alltag

für mietfreies Wohnen

Weitere Informationen Tel. 09073 99 76 34

Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi

Ma, De, Eng. sehr preiswert.
(gewerblich) 015792463601



PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen Georg Deggelmann GmbH · 78465 Konstanz-Dingelsdorf
Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de



Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.

Karriere von Zuhause - Top Verdienst

Einarbeitung für Quereinsteiger, freie Zeiteinteilung
Haupt- o. Nebenberuflich Info 0151 71 90 50 54



Immobilienverkauf?



Gerne unterstütze ich Sie.
Tel: **07720 - 85 83 90**
baum-immobilien.de
info@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

Praxis Ottinger

Liebe Patienten, die Praxis bleibt
am 24.02.22 und am 28.02.22 - 04.03.22 wegen
Urlaub geschlossen.

Gasthaus Seeschau

Zur Schiffslände 11, 78465 Dingelsdorf, Tel.07533/5190

HO NARRO, ab 23.2. bis 6.3. sind wir wieder für Sie da.

Über Fasnacht traditionell: Kutteln und Leberle
Aschermittwoch: Schnecken und Fischspezialitäten
Weitere Öffnungszeiten ersehen Sie im Aushang.
Essen zum Mitnehmen bitte telefonisch vorbestellen.

**Für kommende Saison suchen wir noch stundenweise Teilzeitkräfte
oder Minijobbasis, gerne auch Schüler und Studenten (m,w,d)**

Familie Thomas Baumann

BITTE BEACHTEN!

Ihre Anzeige soll in
KW 8 erscheinen?
Dann buchen Sie einen
Tag früher!

Aufgrund des
„Schmutzigen Dunschtig“
am **Donnerstag,**
24. Februar 2022
werden alle Blättle einen
Tag früher ausgeliefert.

Bei Kombinationen, Landkreisen und
Wirtschaftsräumen muss Ihre Anzeige
für KW 8 spätestens am
Do, 17.2.22, 9 Uhr im Verlag eingehen.



Liebe Leserinnen und Leser,

aufgrund der aktuellen Coronalage
kann es möglicherweise zu Ausfällen
unserer Austräger*innen und in den
nächsten Wochen zu Verspätungen bei
der Verteilung Ihres Mitteilungsblattes
kommen.

Wir bitten um Verständnis hierfür.



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-11 ✉ anzeigen@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de



Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
☎ 07771 9317-48 ✉ vertrieb@primo-stockach.de
www.primo-stockach.de



RaumkonzeptHolz
Türen | Böden | Terrassen

LUST AUF WAS NEUES? Neubau oder Modernisierung?

Entdecken und erleben Sie eine große Sortimentsvielfalt an
Innentüren, Böden, Terrassen und **Sichtschutzelementen**.
In unserer neu gestalteten Ausstellung finden Sie die passenden
Elemente für Haus und Garten.
Verwirklichen Sie jetzt Ihren persönlichen Wohn(t)raum mit uns!

Raumkonzept Holz Carl Götz GmbH
Eichenstraße 9 | 78256 Steißlingen | 07738/9277-17
www.raumkonzept-holz.de | steisslingen@carloetz.de

Öffnungszeiten
Mo - Fr 9 - 18 Uhr | Sa 9 - 13 Uhr